



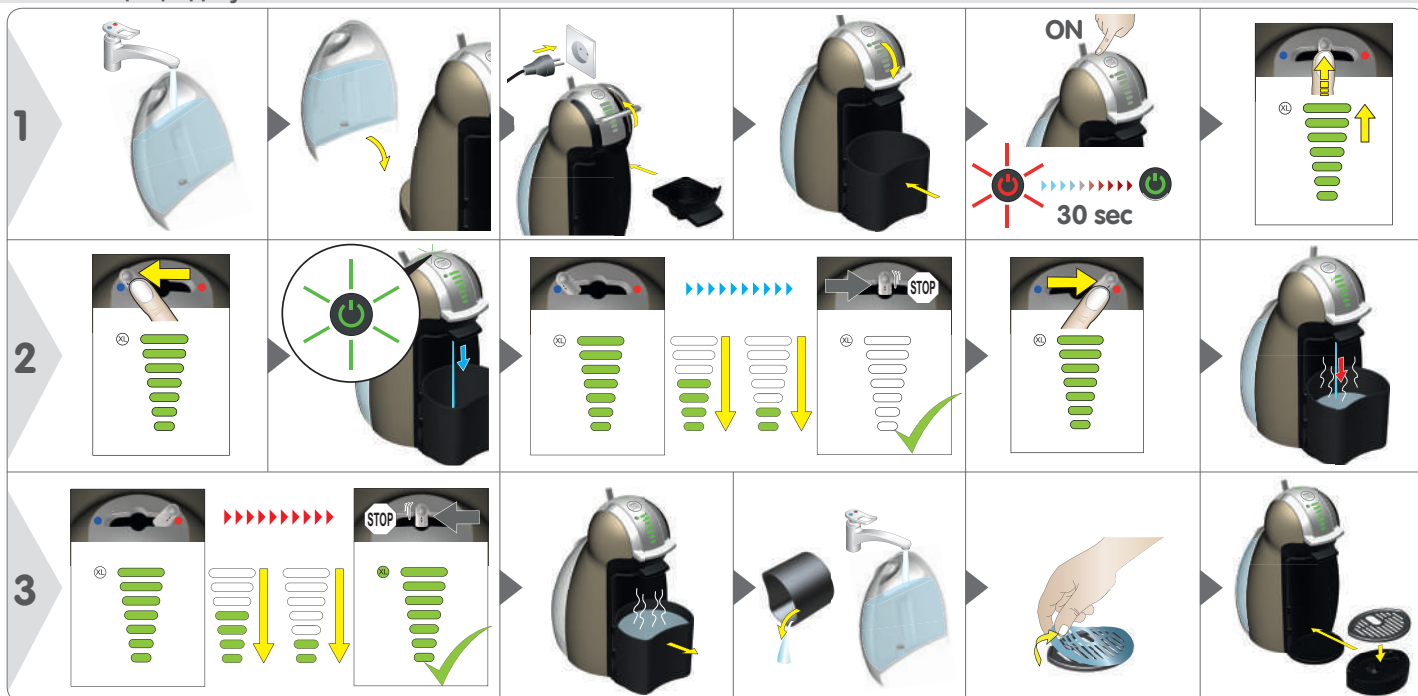
QUICK START



EN Read Safety Precaution booklet before first use.
DE Vor der erstmaligen Verwendung Broschüre mit Sicherheitshinweisen lesen.
FR Lisez le manuel des consignes de sécurité avant le premier emploi.
ES Leer el folleto de precauciones de seguridad antes del primer uso.
PT Ler o folheto de Recomendações de Segurança antes da primeira utilização.
RU Перед первым использованием прочитайте руководство по технике безопасности.

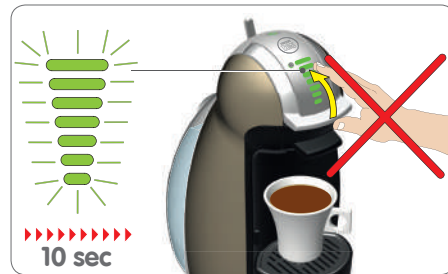
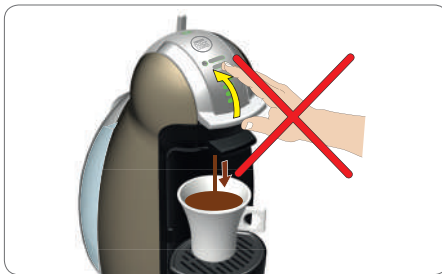
IT Leggere l'opuscolo con le precauzioni di sicurezza prima del primo utilizzo.
NL Lees het veiligheidsmaatregelenboekje door voor het eerste gebruik.
GR Διαβάστε το φυλλάδιο 'Προφυλάξεις ασφαλείας' πριν από την πρώτη χρήση.
UKR Перед першим використанням прочитайте інструкцію по техніці безпеки.
KZ Бірінші рет пайдаланудың алдында нұсқаулықты оқыңыз.
TR İlk kullanımdan önce Güvenlik Önlemleri kitapçığını okuyun.

EN First use DE Erste Inbetriebnahme FR Première mise en service ES Primera puesta en funcionamiento PT Primeira utilização
RU Первое использование IT Prima messa in funzione NL Eerste gebruik GR Πρώτη χρήση UKR Перше використання
KZ Алғашқы қолдану TR ilk kullanım



EN	Preparing a beverage	DE	Getränkzubereitung	FR	Préparation d'une boisson	ES	Preparación de una bebida
PT	Preparação de bebidas	RU	Приготовление напитка	IT	Preparazione delle bevande	NL	Bereiding van de dranken
GR	Προετοιμασία ροφήματος	UKR	Приготування напою	KZ	Сусынды әзірлеу	TR	İçecek hazırlığı



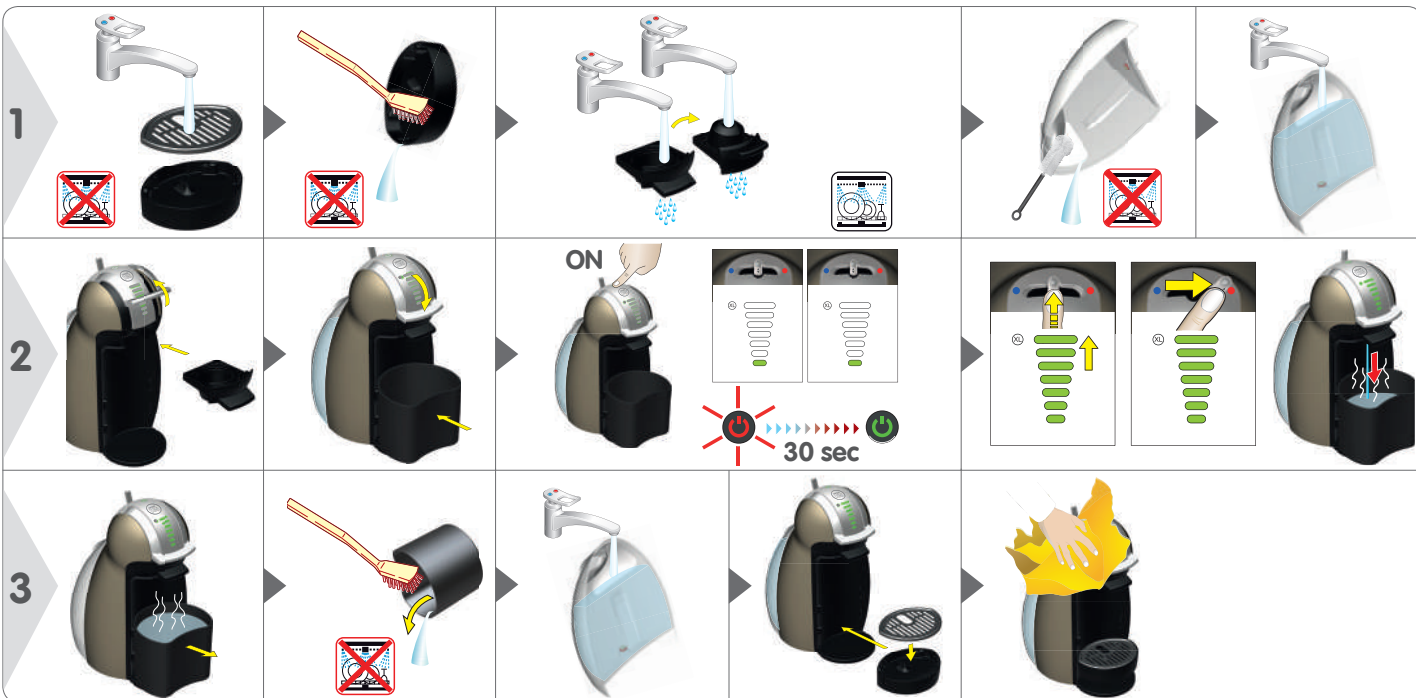


!

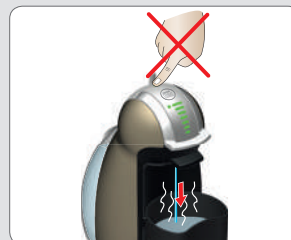
EN Follow recommended serving sizes on capsules packs.
 DE Dosierempfehlungen auf der Kapselverpackung beachten.
 FR Suivez les niveaux de dosage recommandés sur les packs de capsules.
 ES Respete los tamaños de servicio recomendados en los paquetes de cápsulas.
 PT Respeitar os tamanhos das chávenas recomendados nas embalagens de cápsulas.
 RU Соблюдайте рекомендованный размер порций, указанный на упаковке капсул.

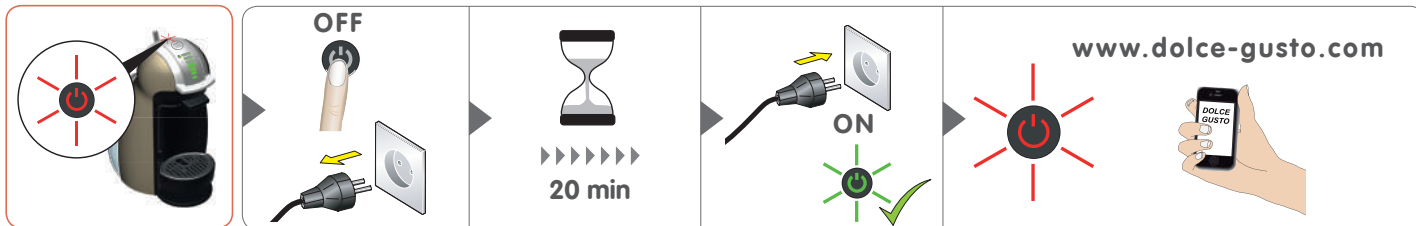
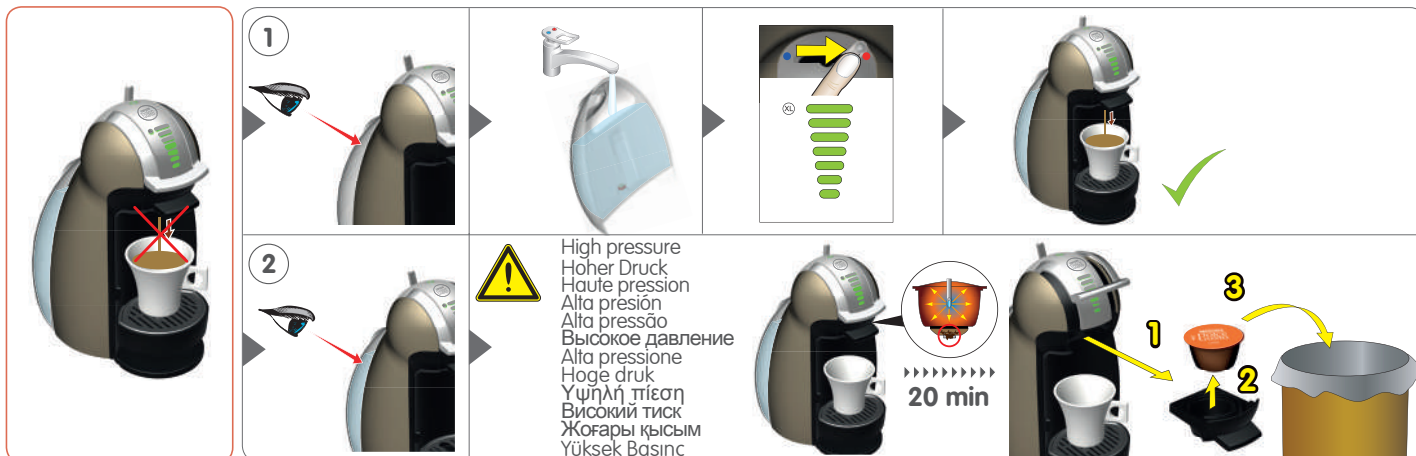
IT Rispettare le quantità di riempimento raccomandate sull'imballaggio delle capsule.
 NL Volg de aanbevelingen voor portiegroottes op de capsuleverpakkingen.
 GR Χρησιμοποιείτε τις συνιστώμενες μερίδες σερβιρίσματος που αναγράφονται στη συσκευασία των καψουλών.
 UKR Дотримуйте рекомендований розмір порцій, вказаний на упаковці капсул.
 KZ Капсуланың орамынды ұсынылған мөлшерді нұсқау етіп қолданыңыз.
 TR Kapsül paketlerinde tavsiye edilen miktardan fazla kullanmayın.

EN Cleaning DE Reinigung FR Nettoyage ES Limpieza PT Limpeza RU Очистка IT Pulizia NL Reiniging
 GR Καθαρισμός UKR Чищення KZ Тазарту TR Temizlik



1	www.dolce-gusto.com	
2		
3		
4		
5	EN Descaling at least every 3 - 4 months, depending on water hardness in your region DE Entkalkung alle 3 - 4 Monate, abh�ngig von regionaler Wasserh�rte FR Effectuer un d�tartrage au moins tous les 3 - 4 mois, suivant la duret� locale de l'eau ES Descalcificaci�n al menos cada 3 - 4 meses, dependiendo de la dureza del agua de su regi�n PT Descalcificar no m�nimo a cada 3 - 4 meses, consoante a dureza da �gua da regi�o onde vive RU Необходимо удалять накипь не реже одного раза в 3-4 месяца, в зависимости от ж�сткости воды в регионе. IT Decalcificare almeno ogni 3 - 4 mesi a seconda della durezza dell'acqua della vostra regione NL Ontkalk a.u.b. minimaal eenmaal per 3 � 4 maanden, afhankelijk van de hardheid van het water in uw gebied GR Αφαίρεση αλάτων κάθε 3-4 μήνες, ανάλογα με τη σκληρότητα του νερού στην περιοχή σας UKR Необх�дно видаляти накип не р�дше н�ж один раз на 3-4 м�сяц�, в залежності від жорсткост� води у регіоні. KZ Сіздің �лкеніздегі судың кермектігіне қарай кем дегенде 3-4 айда б�р рет татын к�тіріп отыру қажет TR Bulundu�unuz b�lgedeki su sertli�ine ba�lı olarak en az her 3-4 ayda bir kire� temizleme.	





NESCAFÉ® DOLCE GUSTO®

HOTLINES

AL 0842 640 10	HK 2179 8888	MT 80074114
AR 0800-999-8100	HR 0800 600 604	MY 1800 88 3633
AT 0800 365 23 48	HU 06 40 214 200	NL 0800-3652348
BE 0800 93217	IE 00800 6378 5385	NO 800 80 730
BG 0 800 1 6666	IT 800365234	PE 80010210
BR 0800 7762233	JP 81-35651-6848 (machines)	PL 0800 174 902
BS 0800 202 42	81-35651-6847 (capsules)	PT 800 200 153
CA 1 888 809 9267	KO 080-234-0070	RO 0 800 8 637 853
CH 0800 86 00 85	KS 0842 640 10	RU 8-800-700-79-79
CL 800 4000 22	KZ 8-800-080-2880	SE 020-29 93 00
CZ 800 135 135	LU 8002 3183	SG 1 800 836 7009
DE 0800 365 23 48	LT 8 700 55 200	SK 0800 135 135
DK 35460100	LV 67508056	SL 080 45 05
EE 6 177 441	ME 020 269 902	SR 0800 000 100
ES 900 10 21 21	MEX 5267 3304	TR 0800 211 02 18
FI 0800 0 6161	01800 365 2348 (Lada sin costo)	444 31 60
FIL 898-0061	MK 0800 00 200	UK 0800 707 6066
FR 0 800 97 07 80		UKR 0 800 50 30 10
GR 800 11 68068		US 1-800-745-3391



- EN** The guarantee does not cover appliances that do not work or do not work properly because they have not been maintained and/or descaled.
- DE** Von der Garantie ausgeschlossen sind Schäden, die auf unsachgemässer Wartung und/oder Entkalkung zurückzuführen sind.
- FR** La garantie ne prend pas en compte les machines qui ne fonctionnent plus ou mal, à cause d'une erreur de manipulation et/ou si le détartrage n'a pas été effectué.
- ES** La garantía no cubre los aparatos que no funcionan o no funcionan correctamente porque no han sido mantenidos y/o descalcificados.
- PT** A garantia não cobre os aparelhos que não funcionam ou não funcionam correctamente devido à falta de manutenção e/ou descalcificação.
- RU** Гарантия не распространяется на кофемашины, которые не работают или работают неправильно из-за того, что они были не очищены от накипи.
- IT** La garanzia non copre i dispositivi non funzionanti o che non funzionano correttamente per i quali non sono state effettuate le dovute operazioni di manutenzione e/o decalcificazione.
- NL** De garantie geldt niet voor apparaten die niet werken of niet goed functioneren doordat ze niet zijn onderhouden en/of ontkalkt.
- GR** Η εγγύηση δεν καλύπτει συσκευές που δεν δουλεύουν σωστά/ή καθολού που δεν έχουν συντηρηθεί ή αφαιρωθεί σωστά.
- UKR** Гарантія не розповсюджується на прилади, що не працюють чи працюють неналежним чином через відсутність очищення від накипу.
- KZ** Қағының тазаламағандығынан дұрыс жұмыс істемейтін немесе мүлдем жұмыс істемейтін кофемашиналарға кепілдік жүрмейді.
- TR** Bakımı yapılmamış ve/veya kireci temizlenmemiş olan ve bu nedenle düzgün çalışmayan cihazlar garanti kapsamı dışındadır.